

El Centro de Información le da la bienvenida a Indiana El Cruce de América

Información de conducir	2
Tema de empleo	4
Tema de trabajo y salario	5
Impuestos Estatales	6
Servicio del Votante	7
Servicios de la Familia	8
Servicio de Vejez	9
Serv. de Salud Mental	10
Cuidado de Salud	11
Servicio de Niños	12
Servicios Públicos	13
Recreo	14
Educación	15
Comprando una Casa	16
Empezando un Negocio	17
Póngase en contacto	18

Estamos contentos de que usted haya escogido a Indiana como su nueva residencia! Probablemente usted tiene muchas preguntas. Este folleto fue producido para abordar cuestiones comunmente preguntadas por nuevos residentes. Nuestra intención es de proporcionarle información básica y de ponerlo en contacto con las agencias que están actualmente proporcionando los servicios.

Si este folleto ha sido imprimido para usted o si por alguna razón usted no ha podido encontrar las agencias de servicios, por favor, contacte al Centro de Información del Estado. Será un placer proporcionarle asistencia adicional.

El Centro de Información del Estado es el punto singular de entrada al gobierno estatal, haciendo que los programas y servicios estatales sean más accesible. Con 38,000 empleados, más de 70 agencias y con más de 800 sitios de trabajo, el gobierno estatal puede ser confuso. El Centro de Información del Estado fue creado para mejorar el servicio de atención al cliente para el Hoosier residente, ayudandole a navegar por medio de la burocracia.

Si usted se comunica por teléfono o correo electrónico usted estará tratando con un consejero de información, quien ha sido entrenado en todos los aspectos operativos del gobierno estatal. Ellos también están preparados para evaluar la petición de la persona interesada y emparejar la necesidad con el programa o el servicio apropiado. Los consejeros pueden ayudar en otros asuntos no relacionados con el estado. Ellos también pueden dirigir las llamadas a las agencias correspondientes de los gobiernos federales y locales.

Por favor vaya a la última página de este folleto para información de contacto.

Información de Conducir

Agencia de Motores y Vehículos

Localizaciones de sucursales

El Buró de Motores y Vehículos (BMV) tiene muchas sucursales a través del estado. Ellos también suministran muchos servicios en línea directa con el ordenador central y terminales expresos. Para encontrar los terminales expresos y las sucursales más cercanas a usted, por favor visite la web: www.IN.gov/serv/bmv_branch.

Licencia de Conducir

Los nuevos residentes tienen que obtener una licencia válida dentro de los 60 días de haberse mudado a Indiana. Para propósitos de permiso de conducir, usted es considerado residente de Indiana aunque su residencia legal está en otro estado, por las siguientes razones:

- Usted ha vivido en Indiana más de la mitad de un año calendario (a excepción de estudiantes universitarios y miembros activos militares).
- Usted está registrado para votar.
- Usted tiene niños matriculados en el sistema escolar de Indiana.

Usted tiene que llevar prueba de identificación para conseguir su licencia. Por favor, véase más abajo la sección de pruebas de identificación. Para más información acerca de licencias de conducir o para conseguir una copia del manual del conductor, visite la www.IN.gov/bmv/driverlicense.

Tarjeta de Identificación Estatal (No-Conductores)

BMV ofrece tarjetas de identificación estatales a personas de cualquiera edad que no son conductores. La tarjeta es similar a la licencia corriente, a excepción de que ésta tiene marcada claramente en la parte superior "para no- conducir".

Pruebas de Identificación para Obtener Licencia de Conducir o Tarjeta de Identificación Estatal

El BMV requiere prueba de identificación para obtener una licencia de conducir, permiso de aprendiz o tarjeta de identificación estatal. El sistema requiere que usted pueda presentar documentos que prueben su identificación y que cuando éstos sean evaluados y asignados puntos de valor sumen seis puntos. Una lista de los documentos que pueden ser presentados puede ser

(Información de Conducir, continuación)

obtenida en: www.IN.gov/bmv/driverlicense/idreq.html. Uno de los documentos debe tener su firma. El BMV solamente aceptará documentos originales o copias que han sido certificadas por las agencias que las emiten.

Título y Matrícula de Vehículo

Los nuevos residentes tienen que matricular y obtener título de propiedad dentro de los 60 días de haberse mudado a Indiana. Para el título usted necesitará los siguientes documentos:

- El título de vehículo del estado de residencia anterior.
- Una declaración por un oficial que hace cumplir las leyes (policía local, sheriff del condado o miembro de la policía estatal) afirmando que el número de identificación del vehículo en el título del otro estado es el mismo encontrado en el vehículo.

Para matricular el vehículo (recibir la placa), usted necesitará los siguientes documentos:

- Título del vehículo
- Información de póliza de seguro de responsabilidad civil

Para más información acerca de título y matrícula, visite www.IN.gov/bmv/platesandtitles.

Información de contacto del Buró de Vehículos Motorizados

Para información acerca de todos los servicios disponibles a través del BMV e información de costos , visite la web: www.IN.gov/bmv o contacte el Centro de Información del Estado.

Asuntos de empleo

Departamento de Mano de Obra

El Departamento del Desarrollo de la Mano de Obra (Department of Workforce Development (DWD)) proporciona talleres de entrenamiento para trabajadores y patrones.

Personas que están buscando trabajo

Avanza Indiana provee evaluación de habilidad y entrenamiento a personas que están buscando trabajo. También asiste en la búsqueda de empleo y en la preparación de curriculum vitae. Visite su web: www.IN.gov/dwd/jobseekers.shtm. Usted encontrará muchos recursos que tratan con la evaluación de sus habilidades, fijar metas, hacer planes, recibir entrenamiento y hallar trabajo. También hay una lista de trabajo.

Patronos

Avanza Indiana trabaja con patronos así como empleados, proporcionando una Guía de Patrono, información acerca del mercado laboral, conexión con programas federales e información referente a las responsabilidades del patrón. Visítelos a su web: www.IN.gov/dwd/employers_menu.shtm.

Subsidio de desempleo

Subsidio de desempleo es proporcionado a personas que han perdido su empleo sin culpa de ellos mismos. Para averiguar lo que debe hacer si ha perdido el empleo, visite la web: www.IN.gov/dwd/what_to_do.shtm.

Contacto para información del Department of Workforce Development

Para información de todos los servicios disponibles a usted a través del Departamento del Desarrollo de la Mano de Obra, visite la web: www.IN.gov/dwd o comuníquese con el Centro de Información del Estado.

Asuntos de trabajo y salarios

Departamento del Trabajo

El Departamento del Trabajo de Indiana (DOL) es responsable por la vigilancia de los asuntos de laborales y salarios.

División de Trabajo y Salarios

La división de trabajo y salarios administra y hace cumplir los estatutos de Indiana en los pagos de salarios, la ley de salario mínimo, la cual se impone a los pequeños negocios y el salario consuetudinario de construcción, lo cual requiere que los trabajadores sean pagados los sueldos que prevalecen en el área de la construcción sobre trabajo de contratos públicos. Obtenga más información en www.IN.gov/labor/wagehour.

Leyes de Empleo de Menores.

El Buró del Empleo de Menores hace cumplir las leyes del empleado de menor de edad de Indiana. Las regulaciones son impuestas a menores de 14 a 17 años. Para más información visite la web www.IN.gov/labor/childlabor o puede llamar al (888) TeenWork or (317) 232-2976.

La Division Para la Seguridad y la Salud Ocupacionales

Otra división del DOL, para La Seguridad y la Salud Ocupacionales de Indiana (Indiana Occupational Safety and Health (IOSHA)). IOSHA trabaja para mejorar la seguridad y la salud en el lugar de trabajo, reduciendo riesgos y exposiciones peligrosas en el ambiente del trabajo. IOSHA también trabaja para incrementar la consciencia del empresario y los empleados de estar cometido a la seguridad y sanidad. Para más información, visite la web de ellos www.IN.gov/labor/iosha.

Para información de cómo comunicarse con el Departamento del Trabajo

Para información de todos los servicios del Departamento del Trabajo para usted, visite la web www.IN.gov/dol o llame al Centro de Información del Estado.

Impuestos Estatales

Departamento de Hacienda Pública

El Departamento de Hacienda Pública (Department of Revenue (DOR)) administra las leyes de impuestos. Asistencia al contribuyente, formularios y publicaciones pueden obtenerse en línea directa, en la oficina principal de Indianapolis y en todas las oficinas distritoriales. Para el listado de las oficinas de los once distritos, visite la web www.IN.gov/dor/assistance/district.html.

Impuestos individuales y de negocios

Si tiene preguntas respecto a sus impuestos individuales o de negocios, contacte los servicios del contribuyente al (317) 232-2240 o visite esta web www.IN.gov/dor/assistance.

Formularios y declaración electrónica

Para extraer formularios electrónicamente, para declarar sus impuestos de la manera antigua y para conseguir información o declarar electrónicamente, visite la web www.IN.gov/dor/electronicervices.

Servicios de motores de transporte

La división de Servicios de Motores de Transporte de Carga ofrece un “taller de una sola parada” para todos los motores de carga que conducen negocios en Indiana. Ahora bien, la mayor parte de ésta información puede ser obtenida en línea: www.IN.gov/dor/mcs. El taller de parada única es: 5252 Decatur Boulevard, Suite R, Indianapolis, IN 46241. Teléfono: (317) 615-7200.

Información de contacto del departamento de hacienda pública

Para información de todos los servicios disponibles a usted a través del Departamento de Hacienda Pública, visite la web: www.IN.gov/dor o llame al Centro de Información de Estado.

Información del Votante

División Electoral

La división electoral de Indiana está bajo la dirección de la secretaria del estado. También está gobernada por la comisión de elección de Indiana (Indiana Election Commission (IEC)) de los dos partidos. La división es responsable por todos los constituyentes electorales:

Información del Votante

Para poder votar en Indiana, la persona tiene que estar registrada. A continuación lo que constituye elegibilidad para votar:

- Reunir las stándars establecidas por la constitución de los Estados Unidos y la comisión de elección de Indiana.
- Tener al menos dieciocho (18) años de edad.
- Ser ciudadano de los Estados Unidos.
- Ser residente del distrito por lo menos treinta (30) días precedente a la elección.

Para información de registro, mapas de distritos, información de papeleta de voto, formularios de ausencia del votante y mucho más, visite la web: www.IN.gov/sos/elections/voters/index.html.

Información de Campaña

Para aprender lo que se necesita hacer para una campaña electoral de oficina pública y conseguir información financiera actual o pasada de campañas electorales, visite esta web: www.IN.gov/sos/elections/campaign/index.html.

Información de contacto de la División Electoral

Para información de servicios obtenibles a través de la división electoral, visite la web www.IN.gov/sos/elections o llame al Centro de Información del Estado.

Servicios de Familia

Administración para La Familia y Servicios Sociales

La Administración para La Familia y Servicios Sociales de Indiana (FSSA) administra muchos programas para ayudar a las familias, visite su sitio en la web: www.IN.gov/fssa/families/index.html.

Agencia de Recursos de Familia

La Agencia de Recursos de Familia (web: www.IN.gov/fssa/families/resources/index.html) ayuda a niños y familias proporcionando muchos programas, entre ellos: Asistencia temporal a familias necesitadas (TANF), cupones de alimentos, trabajo para el que está recibiendo subsidio de la seguridad social (IMPACT) y servicios de vivienda.

Buró de Protección de Familia y Preservación

El Buró de Protección de Familia y Preservación (web: www.IN.gov/fssa/families/protection/index.html) sirve a niños que están a riesgo de abuso o abandono. El Buró administra los Servicios de Protección de Niños, Preservación de Familia y muchos otros programas.

Trabajos Caritativos de Indiana

La división de FSSA de la Familia y Niños (DFC) ha formado Trabajos Caritativos de Indiana, una iniciativa para promover servicios de caridad para las familias a través de Indiana. Ésta iniciativa asiste a organizaciones basadas en todo tipo de fe a desarrollar servicios y tener acceso a financiamiento estatal, federal y de fundaciones para ayudar a las familias Hoosier que están pasando necesidades.

FSSA's Division of Family and Children (DFC) has formed FaithWorks Indiana, an initiative to promote faith-based supportive services to families throughout Indiana. This initiative assists faith-based organizations of all types in developing services and in accessing state, federal, and foundation funding to help Hoosier families in need. Their web site: www.IN.gov/fssa/faithworks.

Información de contacto de la Administración de Familia y Servicios Sociales

Para información de todos los servicios proporcionado por la Administración de Familia y Servicios Sociales, visite la web: www.IN.gov/fssa o comuníquese con el Centro de Información del Estado. En muchos casos, las aplicaciones por estos servicios serán hechas por medio de las oficinas locales. Para averiguar de su oficina local, revise la web: www.IN.gov/fssa/children/dfc/directory/index.html.

Servicio del Anciano

Administración para La Familia y Servicios Sociales

La administración de Familia y Servicios Sociales de Indiana (FSSA) proporciona muchos servicios para el anciano. Para una lista completa de los servicios, visite el sitio en la web: www.IN.gov/fssa/elderly/index.html. Éstos incluyen:

- Programas de Seguro de Cuidado a Largo Plazo de Indiana, Renuncia de Medicaid y Medicare, y
- Olmstead, son los planes de Indiana para colocar a personas calificadas como minusválidas en los escenarios apropiados.

Oficina del Envejecimiento y Servicios en el Hogar

La Oficina del Envejecimiento y Servicios en el Hogar (BAIHS) proporciona amplia variedad de servicios en el hogar y en la comunidad a los ancianos y a todas las personas minusválidas. www.IN.gov/fssa/elderly/aging/index.html.

Agencias en el Área del Envejecimiento

Las Agencias en el Área del Envejecimiento (Indiana's Area Agencies on Aging (AAA)) provee administración de casos, información y remisión de los varios servicios a personas que están envejeciendo o que están desarrollando invalidez. Para aplicar por servicios, contacte la AAA más cercana a usted. (web: www.IN.gov/fssa/elderly/aaa/index.html) o llame al 1-800-986-3505.

Información para comunicarse con la Administración de Familia y Servicios Sociales

Para información de todos los servicios ofrecidos a usted por medio de la Administración de Familia y Servicios Sociales, visite el sitio de su web: www.IN.gov/fssa o contacte al Centro de Información del Estado. En muchas veces, las aplicaciones por servicios serán hechas por medio de la oficina local. Para su oficina local, averigüe en la web: www.IN.gov/fssa/children/dfc/directory/index.html.

Servicio de Salud Mental

Administración para la Familia y Servicios Sociales

La Administración para la Familia y los Servicios Sociales (FSSA) a través de la división de la Salud Mental y Adicción (DMHA) (sitio en la web: www.IN.gov/fssa/servicemental/dmh/index.html), procura asegurar que los ciudadanos tengan acceso a los servicios de salud mental y adicción apropiados.

Hoosier Plan de Seguro

El Hoosier Plan de Seguro es el sistema de pago primordial usado por la división para pagar los servicios de salud mental y adicción. La división contrata con los abastecedores manejados de cuidado un surtido de cuidados para individuos que satisfacen el criterio diagnóstico e ingreso económico. Los abastecedores manejados de cuidado proveen un año de cuidado en el nivel más apropiado a todos los matriculados. Las personas que se tienen como objetivo de los fondos de la división son:

- Adultos con enfermedades mentales muy serias.
- Niños y adolescentes con serios trastornos emocionales.
- Personas de toda edad con adicciones crónicas.

La elegibilidad es determinada por el abastecedor manejado de cuidado. Para más información, contacte su abastecedor manejado de cuidado preferido. Para la lista de proveedores, visite la web mencionada anteriormente.

Información de contacto de la Family and Social Services Administration

Para información acerca de todos los servicios ofrecidos a usted por medio de la Administración de la Familia y los Servicios Sociales, visite la web: www.IN.gov/fssa o llame al Centro de Información del Estado. Regularmente, las aplicaciones por servicios son sometidas en la oficina local. Para averiguar por su oficina local, www.IN.gov/fssa/children/dfc/directory/index.html.

Cuidado de Salud

Administración para la Familia y Servicios Sociales

La Administración para la Familia y Servicios Sociales (FSSA) administra muchos programas para ayudar a los Hoosiers que solicitan cuidados de salud. Los programas incluyen el Seguro de Cuidado a Largo Plazo y Medicaid. Usted puede verificar todos los servicios de salud obtenibles en la www.IN.gov/fssa/healthcare/index.html.

Hoosier Healthwise

Hoosier Healthwise es el programa de seguro de salud para los niños de Indiana, mujeres embarazadas y familias de bajos ingresos. El servicio de cuidado de salud es proporcionado sin costo alguno o a un costo mínimo a las familias que están matriculadas en el programa. El miembro matriculado escoge el doctor para hacerse chequeos regulares y para el cuidado de enfermedades. Otros servicios de salud necesarios como prescripciones, cuidado dental, cuidado visual, planificación familiar y servicios de cuidado mental son disponibles también. Visite el sitio en la web: www.IN.gov/fssa/hoosier_healthwise/index.html.

Programa de Seguro de Salud para Niños

En 1997 el congreso creó el programa de seguro Children's Insurance Program (CHIP) como una manera de animar a los estados a proveer seguro de salud a los niños. CHIP es parte del Hoosier Healthwise. Para más información, visite la web antes mencionada.

Información de contacto para la Administración de Familia y Servicios Sociales

Para informarse de todos los servicios ofrecidos a usted por la Administración para la Familia y Servicios Sociales, visite el sitio de la web: www.IN.gov/fssa o comuníquese con el Centro de Información del Estado. Para averiguar su oficina local, busque en la web www.IN.gov/fssa/children/dfc/directory/index.html.

Servicio de Niños Administración para la Familia y Servicios Sociales

La Administración para la Familia y Servicios Sociales (FSSA), a través de la división de familia y niños (DFC) provee muchos programas para niños. Para la lista de todos los servicios, visite la web: www.IN.gov/fssa/children/index.html.

Desarrollando Principios Brillantes (Building Bright Beginnings)

El Desarrollando Principios Brillantes (Building Bright Beginnings) es un catalizador, sirviendo como una sombrilla para promover el desarrollo de niños recién nacidos hasta los cuatro años. Muchos de los programas y servicios actuales en ambos niveles, estatales y locales, son conectados a esta iniciativa. Para más información, el sitio de la web es: www.IN.gov/fssa/children/bbb/index.html.

Primeros Pasos (First Steps)

Primeros pasos fue establecido para asegurar que todas las familias con infantes y niños pequeños que están experimentando retraso en el desarrollo o incapacidades tengan acceso a los servicios de intervención temprana más cercana a su domicilio. La web de Primeros Pasos es : www.state.in.us/fssa/first_step/index.html.

Guarderías Autorizadas

Si usted está teniendo dificultades en conseguir una guardería, trate el servicio del localizador, en el siguiente sitio de la web: www.carefinderindiana.org.

Información de contacto de la Administración para la Familia y Servicios Sociales

Para informarse de todos los servicios ofrecidos por medio de la Administración para la Familia y Servicios Sociales, visite la web: www.IN.gov/fssa o contacte el Centro de Información del Estado. En muchos casos, las aplicaciones por estos servicios se harán en las oficinas locales, para encontrar su oficina local, revise la web: www.IN.gov/fssa/children/dfc/directory/index.html.

Servicios Públicos

La Comisión Reguladora de Servicios Públicos

La Comisión Reguladora de Servicios Públicos de Indiana (The Indiana Utility Regulatory Commission (IURC)) tiene responsabilidad reglamentaria sobre los servicios de gas, agua, cloaca privada, electricidad y teléfono. La IUUC regula más de 700 servicios públicos; no reglamenta los servicios públicos municipal.

La IURC no es un defensor del público ni de las oficinas respectivas de servicios públicos, estatutos estatales requieren que la IURC haga decisiones que mantengan el equilibrio de los intereses de todas las partes y asegurar que los servicios públicos sean proporcionados adecuadamente y fiables a precios razonables. La comisión reglamenta varios aspectos del negocio de los servicios públicos incluyendo el precio, financiamiento, bono, acatamiento de los planes ambientales, territorios de servicio, proyectos de construcción y adquisición de plantas y equipos adicionales.

Aplicando por Servicios Públicos

Si usted necesita instalar una cuenta residencial para cualquier servicio público, usted tiene que comunicarse con las compañías de servicio públicos en su comunidad. Búsque en su directorio telefónico local.

Programa de Asistencia de Energía

Indiana tiene programas para ayudar con la energía - separado de la IURC - para proporcionar asistencia financiera a los hogares de recursos bajos. La intención es de mantener los servicios de calefacción durante el invierno. Para información, contacte la Community Action Agency local. Revise la lista local o comuníquese con el Centro de Información del Estado.

Información de contacto con la Comisión Regualdra de Servicios Públicos

Para información de todos los servicios obtenibles por medio de la Comisión Reguladora de Servicios Públicos, visite la web: www.IN.gov/iurc o comuníquese con el Centro de Información del Estado.

Recreo

Departamento de Recursos Naturales y Departamento de Comercio

Parques Estatales, Lagos, Hospedería en los Parques Estatales, Acampamiento

Los recursos de recreo del estado están bajo la administración del Departamento de Recursos Naturales (DNR). Para conseguir una lista de todas las sucursales estatales, visite este sitio en la web: www.IN.gov/dnr/parklake/index.html. Usted también puede encontrar información acerca de parques y bosques federales en Indiana. DNR también mantiene el control de senderos los cuales incluyen excursionismo, ciclismo, piragüismo, así como móvil de nieve y senderos de ferrocarriles. Visite: www.IN.gov/dnr/outdoor/index.htm.

Caza, cacería con trampas y pesca

Regulaciones, licencias, educación y oportunidades para cazar, cacería con trampas y pesca pueden ser revisadas en la: www.IN.gov/dnr/fishwild/index2.htm.

Indiana Histórica

Para información de todos los sitios históricos de Indiana y museos estatales, visite el sitio en la web: www.ai.org/ism/index.html.

Turismo y Festivales

El Departamento de Comercio (DOC), por medio de la división de turismo, mantiene información acerca de partidas del fin de semana, festivales, sitios turísticos comunes y no comunes. Visite el sitio en la web: www.enjoyindiana.com.

Información de contacto del Departamento de Recursos Naturales y el Departamento de Comercio

Para información acerca de todos los servicios disponibles a través del departamento de Recursos Naturales, visite la web: www.IN.gov/dnr. Para el Departamento de Comercio, visite: www.IN.gov/doc o comuníquese con el Centro de Información del Estado.

Educación

Departamento de Educación, Comisión de Enseñanza Superior y Comisión de Asistencia Estatal para el Estudiante

Jardín de Infancia hasta el nivel 12

Para información relativa a matrículas y asistencia a escuelas públicas, grados K-12, usted tiene que ponerse en contacto con la oficina del superintendente de su escuela local. Esas listas están en su directorio telefónico. Datos referente a estas escuelas son mantenidos por el Departamento de educación (DOE). Por favor, visite el sitio en la web: doe.state.in.us/htmls/education.html.

Enseñanza Superior

La Comisión de Enseñanza Superior de Indiana (Indiana's Commission for Higher Education (CHE)) planea y coordina el sistema educativo de la enseñanza superior que es financiado por el estado. Ellos también operan programas como escuela-para-trabajar, para preparar a la juventud a tener sueldos altos y técnicas profesionales superiores.

Asistencia Financiera

La Comisión de Asistencia Estatal para el Estudiante (State Student Assistance Commission of Indiana (SSACI)) administra una variedad de programas de asistencia patrocinados por el estado. Los programas incluyen, becas, préstamos escolares, trabajo-escolares de verano y préstamos con financiamiento federal.

Información de contacto para el Departamento de Educación, Comisión de Enseñanza Superior y la Comisión de Asistencia Estatal para el Estudiante

Para información acerca de los posibles servicios por medio del Departamento de Educación, visite la web de la Superintendente de Instrucción Pública en: ideanet.doe.state.in.us/reed/welcome.html. La web de la Comisión de Enseñanza Superior es: www.che.state.in.us. La web de la Comisión de Asistencia Estatal para el Estudiante es: www.IN.gov/ssaci o comuníquese con el Centro de Información del Estado.

Comprando Casa

Autoridad Financiera de Vivienda

La Autoridad Financiera de Vivienda de Indiana (The Indiana Housing Finance Authority (IHFA)) es un banco estatal operado por el estado que sufraga hipotecas residenciales y para el desarrollo de viviendas de alquiler. IHFA sirve como organizadora para el desarrollo de la comunidad. La IHFA es autofinanciada; ningún fondo de impuestos estatales es usado para apoyo operativo.

Propietario de Vivienda

La IHFA proporciona asistencia en el pago inicial y con hipotecas de bajo interés. Estos programas son administrado primordialmente por medio de la cadena de prestamistas que participan en el programa de propiedad de vivienda, cubriendo todos los 92 condados en el estado. El sitio e la web es: www.IN.gov/ihfa/ihfaprograms/homeownership/homeownership.htm.

Propiedad de Alquiler

La IHFA se preocupa por la pérdida de vivienda multifamiliar accesible en Indiana y de mantener vivienda de calidad para los residentes de bajos recursos. Para satisfacer esta preocupación, la IHFA está expandiendo rápidamente su participación en programas multifamiliares. Además de una larga participación en el programa de crédito de impuesto en alquiler de vivienda, la IHFA ha tomado la reponsabilidad de una entidad administrativa participante por el estado de Indiana. En esa responsabilidad, IHFA desempeña un papel directo en encontrar soluciones en el problema del alto costo en las rentas y vivienda subsidiada. Para más información, visite la web en la: www.IN.gov/ihfa/ihfaprograms/rentalhousing/rentalhousing.htm.

Información de contacto de la Housing Finance Authority

Para información acerca de todos los servicios ofrecidos a usted por medio de la Housing Finance Authority, visite la web: www.IN.gov/ihfa

Empezando su Propio Negocio Oficina del Secretario del Estado

La división de negocios de la oficina del secretario del estado (Secretary of State (SOS)) administra todas las responsabilidades relacionadas con negocios formales incluyendo el registro de negocios nuevos, presentar gravamen de negocios y la emisión de marcas, notarios públicos y citaciones. La web principal es: www.IN.gov/sos/business/index.html.

Corporaciones

El sitio en la web (www.IN.gov/sos/business/corporations.html) incluye varias características de servicios en línea como la de búsqueda de nombre de entidades de negocios, buscar la disponibilidad de nombres y certificado de existencia.

Uniforme de Código Comercial

Usando este servicio en línea (www.IN.gov/sos/business/ucc.html) usted puede llevar a cabo registros y búsqueda oficial, mirar la base de datos del código comercial y certificados de existencia.

Guía de Dueños de Negocios

Indiana no tiene un solo tipo de licencia general de negocios. Todos los negocios están sujetos a reglamentaciones requeridas que quizás involucre a varias agencias estatales. Los negocios que están empezando, expandiendo, empleando por primera vez, cambiando de dueños o organizando estructura o mudándose a Indiana, necesitaran tomar en cuenta todos los puntos mencionados en esta guía. Además de los requisitos generales requeridos, ciertos tipos de negocios serán sujetos a requisitos específicos de licencias y permisos. Accese la guía en: www.IN.gov/sic/owners.

Información de contacto del Secretario del Estado

Para información acerca de todos los servicio obtenibles a través de la Oficina del Secretario del Estado, visite la web: www.IN.gov/sos o comuníquese con el Centro de Información del Estado.

Comuníquese con Nosotros para más Información Departamento de Administración

El **Centro de Información del Estado (SIC)** es una división del Departamento de Administración (IDOA). Consejeros de información están disponibles por medio telefónico de lunes a viernes de 7:00 a.m. a 5:00 p.m. Siempre nos complace abordar sus preguntas vía email.

Dirección

402 West Washington Street, Room W160A
Indianapolis, Indiana 46204

Teléfono

(317) 233-0800
(800) 45-STATE or (800) 457-8283

TDD

Use RELAY INDIANA:
(800) 743-3333

Español

(317) 234-0225
(800) 855-3838

Email

stinfo@sic.state.in.us

Web site

www.IN.gov/sic

Información de contacto del Departamento de Administración

Para información acerca de los servicios obtenibles por medio del Departamento de Administración, visite la web: www.IN.gov/idoa.

Información de contacto con todas las agencias estatales, conexión con sitios locales, regionales y federales.

Para información de todos los servicios disponibles a usted por medio de todas las agencias estatales y para encontrar conexión apropiada a otros recursos gubernamentales, visite el sitio de la web oficial del Estado de Indiana, [accessIndiana](http://www.IN.gov), en: www.IN.gov.

- La conexión específica al sitio local es: www.IN.gov/ai/gov/local.html.
- La conexión específica al sitio federal es: www.IN.gov/ai/gov/fed.html.